



COPPA EUROPA MASCHILE



63. COPPA
DUCA D'AOSTA

63. COPPA DUCA D'AOSTA EUROPEAN CUP MEN SELLA NEVEA (ITA)

- **SUPER-G**
"MEMORIAL FABIO ALBRIZIO"
8 marzo 2013
- **SUPER-COMBINATA**
"TROFEO COMUNE DI CHIUSAFORTE"
9 marzo 2013

PROGRAMMA DELLA MANIFESTAZIONE / PROGRAMME OF THE EVENT

Giovedì /Thursday - 07.01.2013

20.00 Riunione dei Capi Squadra - Sorteggio / *Team Captains' Meeting - Draw*
c/o Sport Hotel Forte - Sella Nevea

Venerdì/ Friday - 08.01.2013

11.00 Partenza Super-G / *Start time Super-G*

17.00 Riunione dei Capi Squadra - Sorteggio / *Team Captains' Meeting - Draw*
c/o Sport Hotel Forte - Sella Nevea

Sabato/Saturday - 09.03.2013

10.00 Partenza Super-G / *Start time Super-G*

13.30 Partenza Slalom / *Start time Slalom*

Premiazioni di tutte le gare e consegna 63.Coppa Duca d'Aosta (area davanti alla partenza della vecchia funivia)

Prize-giving ceremonies for all the races and award of 63.Coppa Duca d'Aosta (in front of the bottom station of the old gondola)

SCI CAI TRIESTE – SOCIETA' ALPINA DELLE GIULIE

REGOLAMENTO

Lo Sci C.A.I. Trieste, con l'approvazione della F.I.S.I. e la collaborazione della Promotur, organizza a Sella Nevea sulla pista Canin, secondo il regolamento RIS (F.I.S.I.), un Super-G ed una Super Combinata (SG+SL) maschili valevoli per la Coppa Europa. Il numero dei partecipanti è limitato dal regolamento di Coppa Europa.

INFORMAZIONI ED ISCRIZIONI

Sci CAI Trieste – Società Alpina delle Giulie
34121 Trieste - Via di Donota, 2
fax 0403491028 - e.mail info@scicaitrieste.it

Direttore di Gara: Peter Gerdol (cell. 3357418759)
Segreteria: Delia Farmakidis (cell. 3495330850)

UFFICIO GARE / RIUNIONE CAPI SQUADRA

dal 07.03.2013
c/o Sport Hotel Forte - Via Friuli 5 – Sella Nevea

ALLOGGIAMENTI

Promotur Agenzia Regionale – Peter Gerdol
tel. 0428653915 – fax 042863085
cell. 3357418759
e.mail peter@promotur.org

ANNUNCI UFFICIALI

I comunicati pubblicati dalla Direzione di Gara e dalla Giuria, nonché le liste di partenza ed i risultati saranno affissi presso l'Ufficio Gare e sul campo di gara. I partecipanti ed i Capi Squadra sono tenuti a prenderne visione.

PREMI

Premi individuali come da Regolamento di Coppa Europa 2012/2013.

MEMORIAL FABIO ALBRIZIO – 08.03.2013

sarà assegnato alla rappresentativa nazionale classificatasi al primo posto nel Super-G (somma dei punti FIS dei suoi primi due classificati)

TROFEO COMUNE DI CHIUSAFORTE – 09.03.2013

sarà assegnato alla rappresentativa nazionale classificatasi al primo posto nella Super Combinata (somma dei punti FIS dei suoi primi due classificati)

63.COPPA DUCA D'AOSTA

sarà assegnata alla rappresentativa nazionale classificatasi al primo posto con la somma dei punti FIS dei suoi primi due classificati di entrambe le gare.

RECLAMI

Gli eventuali reclami devono essere consegnati per iscritto e nei tempi e luoghi previsti dal R.I.S. (F.I.S.)

RESPONSABILITA' CIVILE

Lo Sci CAI Trieste è assicurato tramite la F.I.S.I. Per tutti gli incidenti a terzi che si dovessero verificare prima, durante e dopo gli allenamenti e le gare.

Eventuali variazioni al programma saranno tempestivamente comunicate

GENERAL RULES

With the approval of the F.I.S.I. and the collaboration of Promotur, Sci C.A.I. Trieste organizes in Sella Nevea on the slope Canin one SG and one SC (SG+SL) for men according to the ICR (F.I.S.) and valid for the FIS European Cup. The number of participants is limited according to the European Cup regulations rules.

INFORMATION AND ENTRIES

Sci CAI Trieste – Società Alpina delle Giulie
34121 Trieste (ITA) - Via di Donota, 2
Fax +39 0403491028 - E.mail info@scicaitrieste.it

Chief of Race: Peter Gerdol (mob. +39 3357418759)
Secretary: Delia Farmakidis (mob. +39 3495330850)

RACE OFFICE / TEAM CAPTAINS' MEETING

from March 7, 2013
c/o Sport Hotel Forte – Via Friuli 5 – Sella Nevea

ACCOMMODATION

Promotur Agenzia Regionale – Peter Gerdol
Tel. +39 0428653915 Fax +39 042863085
Mob. +39 3357418759
E.mail peter@promotur.org

OFFICIAL INFORMATION

The information concerning the race, as well as the bulletins of the Racing Committee and of the Jury, starting lists and results will be pin-up at the Race Office and in the finish area. Racers and team's captains are due to look over them.

PRIZES

Individual prizes as Rules for the FIS Alpine Continental Cups 2012/2013.

MEMORIAL FABIO ALBRIZIO – 08.03.2013

will be given to the 1st classified team considering the best time of the first two classified competitors of the SG (sum of the FIS points).

COMUNE DI CHIUSAFORTE TROPHY – 09.03.2013

will be given to the 1st classified team considering the best time of the first two classified competitors of the SC (sum of the FIS points).

63.COPPA DUCA D'AOSTA

will be given to the 1st classified team considering the best time of the first two classified competitors of the both races (sum of the FIS points).

PROTESTS

Protests have to be forwarded in writing and within the terms foreseen in the ICR (F.I.S.)

CIVIL LIABILITY

Sci CAI Trieste, through Ital.Ski Federation is insured against any damage to thirds for events before, during and after the trainings and the competitions.

Any change to the programme will be given in time.

COLLABORAZIONE

Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia
Comune di Chiusaforte
Questura di Udine
Guardia di Finanza - Comando Regionale
Soccorso Alpino Guardia di Finanza di Sella Nevea
Soccorso Alpino Polizia di Moena
Comando Carabinieri di Chiusaforte

Corpo Forestale dello Stato
Turismo FVG
Scuola Sci Sella Nevea
Croce Rossa Italiana
F.I.Cr. Sezione di Udine
Promotur – Agenzia Regionale
Società Alpina delle Giulie